

MELDE- UND BEDIENTABLEAU MFT4

STATUS AND CONTROL PANEL MFT4

TABLEAU DE SIGNALISATION ET DE COMMANDE MFT4

Fernanzeige für Buszentrale SAFELOG und LPS

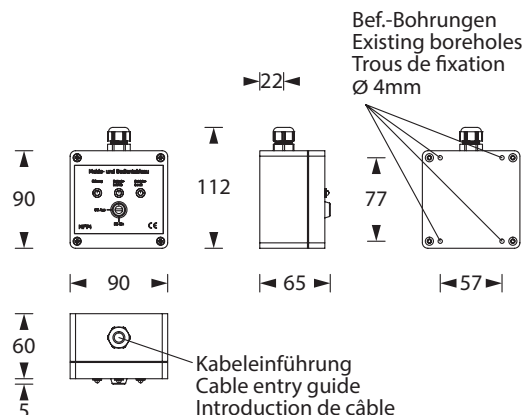
- Dezentrales Meldetableau zum Anschluss an Einzelbatteriebusanlage SAFELOG und Zentralbatteriesystem LPS
- Statusanzeige, bei Netzausfall bleibt die Anzeige der Anlagenfunktion erhalten
- Meldetableau zur Aufbaumontage
- Gehäuse aus Polycarbonat
- Integrierter Schlüsselschalter zum Schalten eines Eingangs, z. B. um zwischen Dauer- und Bereitschaftsschaltung zu wechseln. Schalten durch unbefugte Personen nicht möglich.

Remote display for BUS hubs SAFELOG and LPS

- Decentralized status panel to connect to the self-contained luminaire bus system SAFELOG and the central battery system LPS
- Status display; if there is a mains failure, system functions are still displayed
- Status panel for surface mounting
- Housing made of polycarbonate
- Integrated key switch to switch an input, for example to change between floated battery circuit and standby mode. Switching by an unauthorised person is not possible.

Affichage à distance pour la centrale bus SAFELOG et LPS

- Panneau de signalisation décentralisé pour raccordement de l'installation de bus SAFELOG à batterie individuelle et du système central de batterie LPS
- Affichage de l'état, en cas de perte du réseau, l'affichage du fonctionnement de l'installation est conservé
- Panneau de signalisation pour montage rapporté
- Boîtier en polycarbonate
- Commutateur à clé intégré pour commuter une entrée, p.ex. pour passer de commutation permanente à commutation non permanente. La commutation par des personnes non autorisée est impossible.



Technische Daten

Spannungsversorgung	24V DC
Leistungsaufnahme	max. 1W
Anschlussklemmen	0,6 mm ² bis 2,5 mm ²
Umgebungstemperatur	-20°C bis +40°C
Lagertemperatur	-20°C bis +70°C
Schutzart Gehäusetyp	IP20
Schutzklasse	II
Abmessungen (B x H x T)	90 x 112 x 65 mm
Max. Kabellänge	200 m
Empfohlenes Kabel	J-Y(ST) Y 4 x 2 x 0,8 mm

Technical specifications

Power supply	24V DC
Power consumption	max. 1W
Connecting terminals	0.6 mm ² to 2.5 mm ²
Ambient temperature	-20°C to +40°C
Storage temperature	-20°C to +70°C
Protection class of housing type	IP20
Safety class	II
Dimensions (W x H x D)	90 x 112 x 65 mm
Max. cable length	200 m
Recommended cable	J-Y(ST) Y 4 x 2 x 0,8 mm

Caractéristiques techniques

Alimentation en tension	24V DC
Puissance absorbée	max. 1W
Bornes de raccordement	0,6 mm ² à 2,5 mm ²
Température ambiante	-20°C à +40°C
Température de stockage	-20°C à +70°C
Indice de protection type de boîtier	IP20
Classe de protection	II
Dimensions (l x h x p)	90 x 112 x 65 mm
Longueur max. de câble	200 m
Câble recommandé	J-Y(ST) Y 4 x 2 x 0,8 mm

Bestellangaben Artikel-Nr.

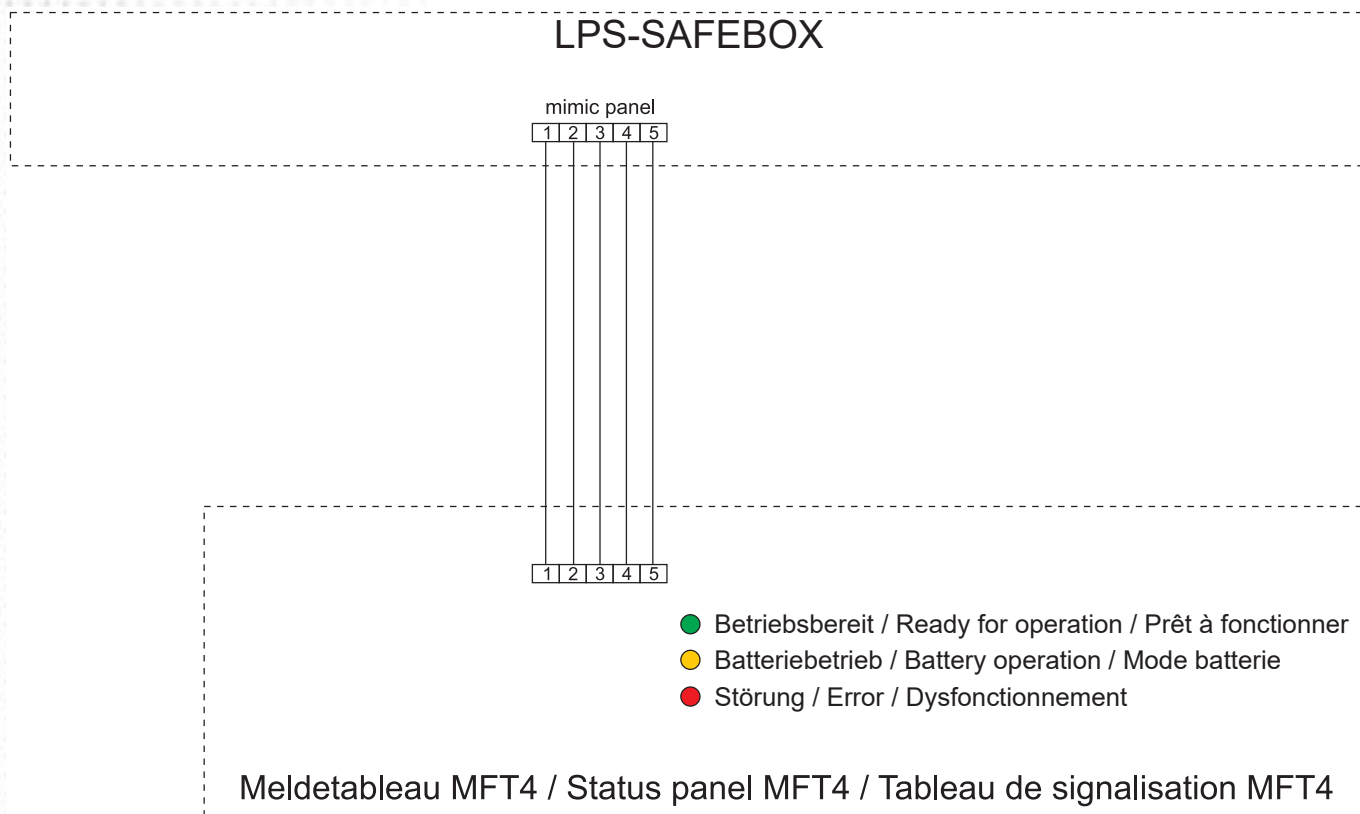
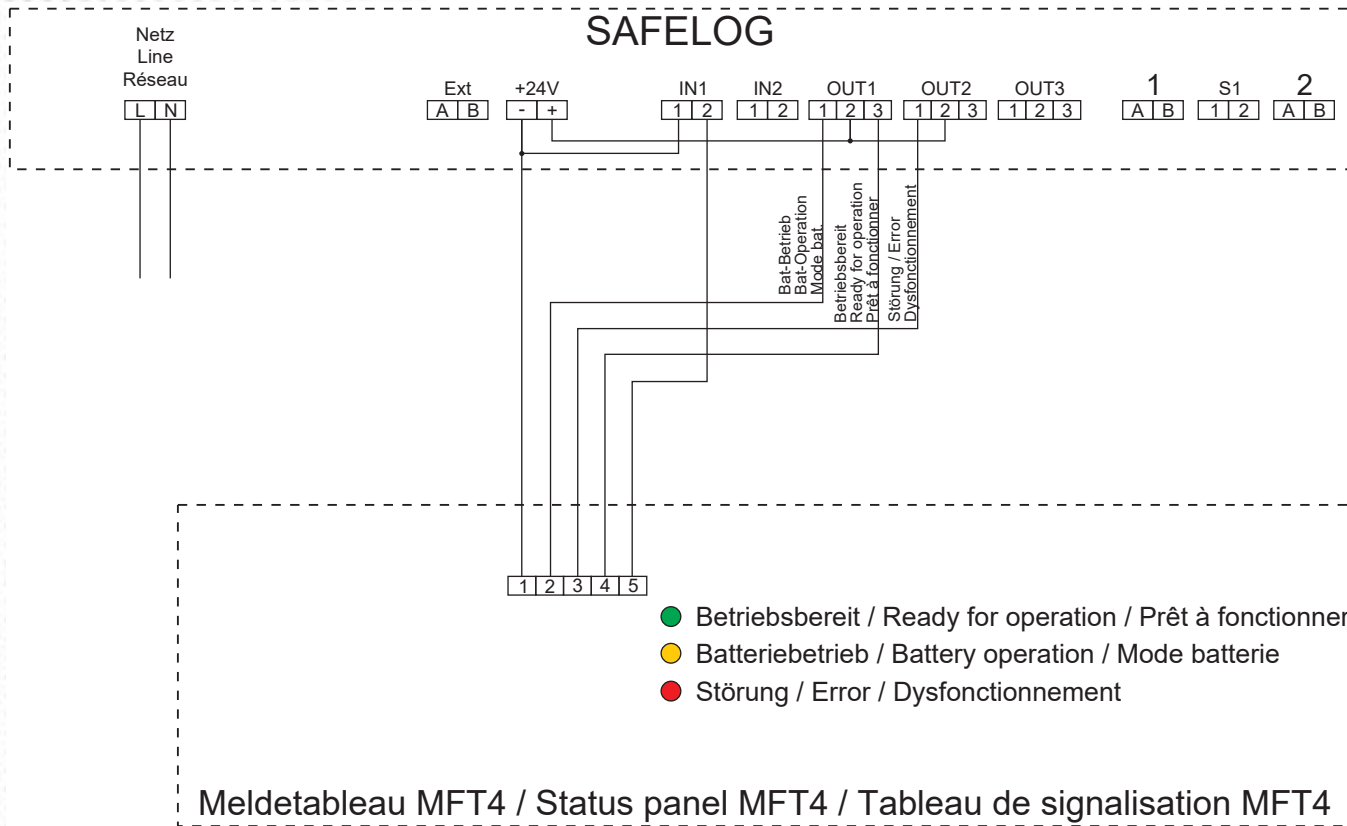
Melde- und Bedientableau MFT4 **910015**

Order information Item no.

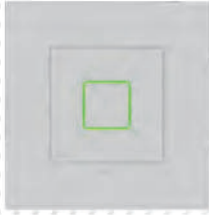
Status and control panel MFT4 **910015**

Indications de commande

Tableau de signalisation et de commande MFT4 **910015**



REPEATER WIRELESS und Melde- und Bedientableau MFT4 gemäss DIN EN 62034



- Repeater im kompakten Gehäuse mit integrierter Antenne aus weißem Polycarbonat für Decken- und Wandmontage.
- Erhöhung der Reichweite und Stabilisierung des Funknetzes, Datenaustausch erfolgt per Funk im 868 MHz Band.
- Kommunikation auch bei einem Netzausfall bis zu 8 Stunden (Backup-Batterie).

Ausstattung

Vollautomatischer Funknetzaufbau (sog. Meshing)
Integrierte Statusanzeige

Technische Daten

Spannungsversorgung	:	1/N/PE AC 50Hz 230V
Leistungsaufnahme	:	5W
Anschlussklemmen Netz	:	1,5mm ² bis 2,5mm ²
Frequenzbereich	:	863–870 MHz (ISM Band)
Maximale Sendeleistung	:	10 dBm
Funkreichweite	:	max. 30 m bei direktem Sichtkontakt
Umgebungstemperatur	:	-5°C bis +35°C
Lagertemperatur	:	0°C bis +30°C
Schutzklasse	:	I
Schutzart Gehäuse	:	IP40
Abmessungen (B x H x T)	:	125 x 38 x 125 mm

Bestelldaten

Bestell-Nr.	Bezeichnung
910021	Repeater Wireless



Tableau für externe Überwachung mit zusätzlichem Schlüsselschalter

- Dezentrales Meldetableu zum Anschluss an SAFELOG Überwachungszentralen
- LED-Anzeige: Anlage betriebsbereit, Batteriebetrieb und Störungen
- Schlüsselschalter für Fernschaltung (Schalter DS Netz Ein/Aus)
- Betätigung durch nicht autorisierte Personen nicht möglich
- Meldetableu zur Aufbaumontage
- Gehäuse aus Polycarbonat
- Max. Kabellänge: 200m
- Empfohlenes Kabel: J-Y(ST) Y 4 x 2 x 0,8 mm

Technische Daten

Spannungsversorgung	:	24V DC
Leistungsaufnahme	:	max. 1W
Anschlussklemmen	:	0,6 mm ² bis 2,5 mm ²
Umgebungstemperatur	:	-20°C bis +40°C
Schutzklasse	:	II
Schutzart Gehäuse	:	IP20
Abmessungen (B x H x T)	:	90 x 112 x 65 mm

Bestelldaten

Bestell-Nr.	Bezeichnung
910015	Melde- und Bedientableau MFT4